

## Uvjeti Poziva s uputama za predlagatelje za potporu za izdavanje knjiga za 2023. godinu

### 1. CILJEVI POZIVA I PRIORITETI ZA DODJELU POTPORA

Kako se hrvatski jezik i kultura ubrajaju u jezike s malim brojem korisnika, treba naročito brinuti o afirmaciji i održavanju kvalitete književnog stvaralaštva i izdavaštva jer je briga o vlastitom jeziku ključna u zaštiti vlastitog nacionalnog identiteta. Dodjeljivanje potpore omogućit će nakladnicima objavljivanje nekomercijalnih i zahtjevnijih suvremenih i klasičnih književnih djela te djela domaćih autora.

Polazeći od potrebe da se dosezi hrvatske kulture učine dostupnima i vidljivima u digitalnom okruženju, dodjeljivanjem potpore za konverziju tiskanog izdanja u formatu ePub potaknut će se stvaranje kulturnih i kreativnih sadržaja te inicirati inovativni i kreativni procesi s ciljem uključivanja postojećih i novih sadržaja na mrežne i mobilne platforme koje odgovaraju izazovima vremena. S istim će se ciljem podržavati i objavljivanje audioknjiga.

Ministarstvo kulture i medija dodjeljivat će potporu za izdavanje knjiga, i to za:

- djela suvremene domaće književnosti
- prijevode suvremene svjetske književnosti
- djela od temeljne vrijednosti za nacionalnu kulturu, umjetnost i znanost
- vrijedne knjige i slikovnice za djecu i mlade
- djela suvremene domaće i prijevodne publicistike
- e-knjigu – konverzija tiskanog izdanja u format ePub
- audioknjigu – prilagodbu već objavljenih knjiga na hrvatskom jeziku.

Potpore za izdavanje knjiga dodjeljivat će se autorskim pjesničkim, proznim i književno-esejističkim djelima, kao i onima za čije je objavljivanje potrebno osigurati sredstva za istraživački, književno-povijesni ili osobito zahtjevan prevodilački rad.

Objavljivanje monografija s područja kulture i umjetnosti nije predmet ovog programa potpore izdavanju knjiga i financirat će se putem posebnog programa.

Potpore se dodjeljuju za knjige domaćih nakladnika na hrvatskom jeziku. Iznimno se može poduprijeti objavljivanje vrijednih knjiga koje nisu na hrvatskom jeziku čija će prva izdanja objaviti hrvatski nakladnici uz uvjet da u knjizi bude jasno istaknuto na kojem su jeziku napisane.

Za objavljivanje prijevoda djela hrvatskih autora mogu se prijavljivati isključivo inozemni nakladnici sukladno uputama dostupnima na <https://min-kulture.gov.hr/natjecaji-16274/potpورا-stranim-izdavacima/17512>.

## 2. OSIGURANJE SREDSTAVA

Svaki nakladnik može podnijeti samo jednu prijavu.

Prijava se može odnositi na najmanje 1, a najviše 30 naslova. Nakladniku se može na temelju jedne prijave ukupno odobriti najmanje 20.000,00 kn, a najviše 500.000,00 kn.

Za konverziju tekstualnih i ilustriranih izdanja u format ePub dodjeljivat će se potpore u visini od 500 do 2000 kn, ovisno o složenosti izdanja. Nakladnik može prijaviti konverziju u format ePub najmanje 10, a najviše 60 naslova koje je prethodno objavio u tiskanom obliku.

Za izradu audioknjiga nakladnik može prijaviti najviše 10 naslova s potpuno razrađenom financijskom konstrukcijom prema financijskom obrascu za tiskanu knjigu u kojem se mogu navesti i specifični troškovi vezani uz izradu audioknjige (zvučna obrada, honorar čitačima i sl.)

Za provođenje prijavljenog programa prijavitelj je dužan osigurati dio vlastitih sredstava te dio sredstava iz drugih izvora financiranja (minimalno 20 % vrijednosti prijavljenog programa).

Samo u iznimnim slučajevima, kada za to postoje opravdani razlozi, može se financirati do 80 % prijavljenog programa. Intenzitet potpore ovisi i o broju ukupno prijavljenih naslova nakladnika.

## 3. FORMALNI UVJETI POZIVA

### ➤ Prihvatljivi predlagatelji: tko može podnijeti prijavu?

Pravo podnošenja prijave na temelju ovog javnog poziva imaju pravne i fizičke (obrti i djelatnosti slobodnih zanimanja) osobe koje obavljaju gospodarsku djelatnost, sudjeluju u prometu robe i usluga, sukladno članku 2. Zakona o državnim potporama (NN 47/14, 69/17), a registrirani su za obavljanje nakladničke djelatnosti te koje:

- posluju najmanje jednu godinu prije objave ovoga Poziva;
- imaju podmirene sve obveze prema državi ili rješenje Porezne uprave o odobrenju obročne otplate duga.

### ➤ Koliko prijava može podnijeti isti predlagatelj?

Isti prijavitelj može podnijeti samo jednu prijavu (jedna e-prijavnica) koja u prilogu sadrži obrasce proračuna za svaku knjigu pojedinačno (najmanje jedne, a najviše 30 knjiga koje zadovoljavaju kriterije MKM te 10 do 60 naslova za konverziju u ePub ili do 10 audioknjiga). Prijava mora sadržavati dokaze o pribavljenim autorskim pravima (potpisani autorski i prevoditeljski ugovori za svaki naslov pojedinačno).

	Grupa A	Grupa B	Grupa C
Broj naslova iz godišnjeg nakladničkog plana koji se prijavljuje (mora udovoljavati općim natječajnim kriterijima)	1 – 5	6 – 15	16 – 30
Najmanji iznos koji se može odobriti			

	20.000,00 kn	80.000,00 kn	150.000,00 kn
<b>Najveći iznos koji se može odobriti</b>	150.000,00 kn	300.000,00 kn	500.000,00 kn
<b>Intenzitet potpore (dio prihvatljivih troškova prijavljenog programa koji se može financirati sredstvima MKM – tražena sredstva)</b>	do 80 % ukupne vrijednosti prijavljenog programa	do 70 % ukupne vrijednosti prijavljenog programa	do 60 % ukupne vrijednosti prijavljenog programa

Visina odobrenih sredstava i intenzitet potpore, odnosno dio prihvatljivih troškova koji će se sufinancirati, ovisit će o broju prijavljenih i prihvaćenih naslova sukladno grupi u koju se nakladnik svrstava prema gornjoj tablici.

#### ➤ Programi koji su prihvatljivi za financiranje

Sufinancirat će se autorska pjesnička, prozna, književno-esejistička i publicistička djela, kao i ona za čije je objavljivanje potrebno osigurati sredstva za istraživački, književnopovijesni ili osobito zahtjevan prevodilački rad, koja ostaju kao trajno kulturno dobro Republike Hrvatske.

**Sufinancirat će se objavljivanje djela domaće književnosti i publicistike, prijevodi djela koji predstavljaju opća kulturna dostignuća te sabrana, odabrana i kritička izdanja djela hrvatskih autora.**

Podržat će se objavljivanje vrijednih knjiga u okviru višegodišnjih nakladničkih projekata/bibliotečnih nizova, kao što su nova izdanja klasičnih djela, u novim prijevodima ili kvalitetnim kritičkim izdanjima domaćih i stranih autora. Posebna će se pozornost posvetiti planiranim aktivnostima za prodaju i promidžbu novih izdanja klasika i vrijednih djela suvremene knjiženosti, odnosno inicijativa poduzetih s ciljem poticanja čitanja kod svih generacija publike u suradnji s knjižarama i knjižnicama.

Sufinancirat će se isključivo konverzija tekstualnih i ilustriranih izdanja u ePub, izdanja tiskanog i objavljenog kod istog prijavitelja (nakladnika).

Iznimno se može financirati konverzija u ePub knjige objavljene u izdanju drugog nakladnika u slučaju ako je od prethodnog izdanja prošlo više od dvadeset godina, a taj nakladnik koji je objavio tiskano izdanje nije više aktivan i novi nakladnik koji objavljuje e-izdanje ima pribavljena sva autorska prava za to djelo uključujući pravo na objavljivanje prijevoda.

Za izradu audioknjige prihvatljiva je prilagodba postojećih izdanja na hrvatskom jeziku s osiguranim pravima autora i prevoditelja te nakladnika ako je on nositelj prava za hrvatsko izdanje.

Za izdanja za koja su odobrena proračunska sredstva Ministarstva znanosti i obrazovanja nakladniku se mogu samo iznimno odobriti sredstva Ministarstva kulture i medija.

➤ **Programi koji nisu prihvatljivi za financiranje**

Neće se podupirati objavljivanje usko specijaliziranih znanstvenih i stručnih knjiga, udžbenika i priručnika te komercijalnih izdanja.

Neće se financirati djela od uskog regionalnog ili lokalnog značaja. Vrijedna djela koja pokrivaju lokalnu problematiku predlažu se za financiranje jedinicama lokalne i regionalne uprave i samouprave.

Neće se financirati objavljivanje djela autora koji su za rad na istom djelu u istoj godini tražili potporu za poticanje književnog stvaralaštva. Za objavljivanje tih djela nakladnik se može prijaviti sljedeće godine, nakon što autor, ako mu je potpora za poticanje književnog stvaralaštva dodijeljena, dostavi izvješće o realizaciji.

Neće se podupirati ponovljena izdanja; uzet će se u obzir jedino ako je od prethodnog izdanja prošlo više od 20 godina, odnosno ako djelo više nije dostupno u narodnim knjižnicama. Iznimno se ponovljena izdanja mogu poduprijeti i ranije ako za to postoje valjani razlozi.

Neće se sufinancirati konverzija u druge formate osim u format ePub.

Neće se sufinancirati programi prijavitelja koji nisu registrirani za obavljanje nakladničke djelatnosti.

Neće se podupirati programi čiji prijavitelji nisu izvršavali preuzete obveze prema Ministarstvu kulture i medija te protiv kojih se vodi pravni postupak.

Neće se podupirati programi prijavitelja koji ne izvršavaju financijske obaveze prema suradnicima i autorima.

Neće se razmatrati nepotpune prijave, bez detaljno ispunjenih obrazaca za svaki naslov pojedinačno te bez dokaza o pribavljenim autorskim pravima.

Neće se financirati rad nakladnika čija izdanja, naročito ona sufinancirana javnim sredstvima, nisu dostupna na tržištu – u knjižarama i drugim uobičajenim kanalima distribucije.

➤ **Prihvatljivi troškovi koji će se financirati na temelju ovog Poziva**

Sredstvima ovog Poziva mogu se financirati samo stvarni i prihvatljivi troškovi nastali provođenjem programa u vremenskom razdoblju naznačenom u ovim Uputama. Prilikom procjene programa ocjenjivat će se utemeljenost cjelovitog troškovnika.

Potpore za izdavanje knjiga namijenjena je objavljivanju ponajprije književnih djela, naročito djela suvremenih domaćih autora te iznimno odabranih vrijednih publicističkih djela ili djela s područja društveno-humanističkih znanosti.

Odobreni iznosi potpore za izdavanje knjiga namijenjeni su pokrivanju troškova autorskih honorara, prevoditeljskih honorara, redakcijskih troškova, oblikovanja, grafičke pripreme i tiska/troškova objavljivanja u elektroničkom obliku te troškovi promidžbe i distribucije knjige s naročitim naglaskom na prisutnost knjige u medijima.

Po realizaciji nakladnik je dužan dostaviti dokaz o tome da je najmanje 30 % odobrenih sredstava utrošio na honorare domaćim autorima, odnosno prevoditeljima.

**Autorski i prevoditeljski honorari, naročito honorari domaćim autorima, moraju biti unaprijed ugovoreni te njihova visina, kao ni objavljivanje knjige, ne smiju biti uvjetovani odobravanjem potpore Ministarstva kulture i medija ili odobrenim iznosom.**

Ako autor iste godine prijavljuje djelo na Javni poziv za dodjelu potpora za poticanje književnog stvaralaštva, prijava nakladnika za isto djelo neće se uzimati u razmatranje. Nakladnik može za financiranje objavljivanja tog djela prijaviti sljedeće godine nakon što autor dostavi Ministarstvu kulture i medija izvješće o korištenju potpore za poticanje književnog stvaralaštva.

**Prihvatljivi izravni troškovi:**

- autorski honorari (uključujući ilustratora)
- prevoditeljski honorari
- urednički honorari
- troškovi lekture i korekture
- dizajn
- grafička priprema i oblikovanje
- tisak
- troškovi promidžbe i distribucije
- troškovi konverzije tiskanih izdanja u format ePub prema navedenim kategorijama
- troškovi izrade audioknjige (honorari čitačima, zvučna obrada i sl.).

**Prihvatljivi neizravni troškovi:**

- najviše 20 % odobrenog iznosa može biti utrošeno na plaće stalno zaposlenih djelatnika nakladničke kuće ako njihov rad obuhvaća dio izravnih troškova objavljivanja knjiga (redakcijski troškovi).

Sve prijavljene troškove obvezno je dokumentirati potpisanim ugovorima, a prilikom izvještavanja o realizaciji programa i provedenim bankovnim transakcijama sukladno potpisanim ugovorima.

**Neprihvatljivi troškovi**

Neprihvatljivi su svi troškovi koji nisu izravno vezani uz realizaciju sufinanciranog programa te oni za koje nije priložena potpuna financijska dokumentacija kao ni troškovi za koje su sredstva pribavljena iz drugih izvora financiranja.

#### **4. E-PRIJAVNICA 18a ZA POTPORU ZA IZDAVANJE KNJIGA**

➤ **Kako se prijaviti?**

Prijave se podnose u elektroničkom obliku na *online* obrascu br. 18a (e-prijavnici) – *Prijavnica za potporu za izdavanje knjiga za 2023. godinu*, koji je dostupan na mrežnim stranicama (<https://e-prijavnice.min-kulture.hr/e-pisarnica>).

E-prijavnica je dio obvezne dokumentacije. Ispunjava se na hrvatskom jeziku i sadržava podatke o prijavitelju, sadržaju programa koji se predlaže za financiranje te prijedlog proračuna programa. E-prijavnice u kojima nedostaju podatci koji su označeni kao obvezni neće se razmatrati.

**Napomena za predlagatelje koji prijavljuju programe u ime pravne osobe (npr. institucije, ustanove, udruge, trgovačkog društva i sl.)**

Za korištenje sustava e-Prijavnice potrebna je inicijalna prijava putem modula e-Ovlaštenja, a procedura je pojašnjena u [Korisničkim uputama za modul e-Ovlaštenja Ministarstva kulture i medija](#). Po zaprimanju zahtjeva sustav ne šalje obavijest već predlagatelj sam može provjeriti status zahtjeva prema prethodno navedenim Korisničkim uputama. Svi valjani zahtjevi za e-Ovlaštenjem odobravaju se unutar 24 sata radnog dana, osim u danima neposredno prije roka za prijavu, kad se odobravaju u češćim intervalima. **Ako Vam je već odobreno e-Ovlaštenje za neki prethodni natječaj Ministarstva kulture i medija, ne morate ga ponovno zatražiti i možete se prijavljivati u sustav e-Prijavnice za sve buduće natječaje.**

➤ **Obvezni prilozi uz e-prijavnicu br. 18a:**

1. detaljan opis (kod ilustrirane knjige poželjno je priložiti i barem jednu oglednu ilustraciju) i troškovnik za svaku pojedinačnu knjigu (uključujući audioknjigu) prema dostupnom obrascu (za konverzije u format ePub dostavlja se samo jedan skupni obrazac s popisom svih naslova i zajedničkim troškovnikom)
2. preslike dokaza o pravu objavljivanja (potpisan ugovor s autorom (i ilustratorom), potpisan ugovor s prevoditeljem, ugovor o pravu objavljivanja)
3. kalendar planiranih aktivnosti s naznačenim planiranim datumima objavljivanja knjiga
4. plan promidžbe, distribucije i prodaje objavljenih i sufinanciranih knjiga
5. kratak opis dosadašnjeg rada nakladnika s planom aktivnosti za sljedeće tri godine (do 5 stranica).

➤ **Sadržaj obrasca proračuna za svaku pojedinačnu knjigu (od 1 do 30)**

Prijedlog proračuna programa (excel-tablica) dio je obvezne dokumentacije. Ispunjava se u obrascu dostupnom na adresi <https://min-kulture.gov.hr/upute-i-obrasci-potpورا-za-izdavanje-knjiga-e-knjiga-te-potpورا-inozemnim-nakladnicima-za-objavljivanje-prijeвода-djela-hrvatskih-autora-10261/10261> koji sadržava podatke o knjizi, autoru, prevoditelju te o svim izravnim i neizravnim troškovima programa, kao i o sredstvima koja se traže od potencijalnih davatelja potpora.

Prijave kojima nedostaje prijedlog proračuna za svaki prijavljeni naslov neće se razmatrati, kao ni one u kojima taj dio nije u potpunosti ispunjen. Prijave koje ne sadržavaju potpisane ugovore s autorom, odnosno ugovore s prevoditeljem i one kojima se reguliraju autorska prava, s navedenim honorarima, što se slažu s troškovima navedenima u e-prijavnici i obrascu proračuna, neće se razmatrati.

➤ **Rok slanja prijave**

**Prijave se podnose u razdoblju od 12. rujna do 12. listopada 2022. godine do 17 sati.**

Prijave poslane izvan roka neće se razmatrati.

➤ **Komu se obratiti ako imate pitanja?**

Sva pitanja vezana uz Poziv mogu se postaviti elektroničkim putem, slanjem upita na adresu: [potpora.knjizi@min-kulture.hr](mailto:potpora.knjizi@min-kulture.hr).

Odgovori na pojedine upite poslat će se izravno na adrese onih koji su pitanja postavili sukladno indikativnom kalendaru Poziva.

U svrhu osiguranja ravnopravnosti svih potencijalnih prijavitelja Ministarstvo kulture i medija ne može davati prethodna mišljenja o prihvatljivosti prijavitelja, partnera, aktivnosti ili troškova navedenih u prijavi.

## **5. VREDNOVANJE PROGRAMA I DONOŠENJE ODLUKE O DODJELI SREDSTAVA**

➤ **Pregled prijava u odnosu na propisane uvjete Poziva**

Ministarstvo kulture i medija provjerava e-prijavnice i ispunjavanje propisanih uvjeta Poziva.

Nakon provjere svih pristiglih i zaprimljenih prijava u odnosu na propisane uvjete Poziva stručna služba nadležne Uprave Ministarstva kulture i medija priprema dokumentaciju za Kulturno vijeće za knjižnu, nakladničku i knjižarsku djelatnost, savjetodavno tijelo Ministarstva kulture i medija koje vrednuje pristigle programe

➤ **Vrednovanje programa**

Kulturno vijeće vrednuje pristigle prijave u skladu s visokim standardima literarnog izraza u svim žanrovima i temama. Izdanja kojima se dodjeljuje potpora moraju biti relevantna i recentna u odnosu na kulturni trenutak u Hrvatskoj te povezana sa specifičnošću kulturnog identiteta i širim kontekstom s jasnom namjerom razvoja jezičnih vještina, kulturne i jezične samosvijesti.

Nakladnicima koji prijave do 5 naslova (grupa A) može se odobriti financiranje najmanje 1 naslova u minimalnom iznosu od 20.000,00 kn i najvišem iznosu od 150.000,00 kn, što može iznositi do 80 % ukupnih prihvatljivih troškova prijavljenog programa.

Nakladnicima koji prijave od 6 do 15 naslova (grupa B) može se odobriti financiranje u minimalnom iznosu od 80.000,00 kn i najvišem iznosu od 300.000,00 kn, što može iznositi do 70 % ukupnih prihvatljivih troškova prijavljenog programa.

Nakladnicima koji prijave od 16 do 30 naslova (grupa C) može se odobriti financiranje u minimalnom iznosu od 150.000,00 kn i najvišem iznosu od 500.000,00 kn, što može iznositi do 60 % ukupnih prihvatljivih troškova prijavljenog programa.

Najveći iznos koji se može odobriti po pojedinačnom naslovu iznosi 150.000,00 kn i može iznositi do 80 % ukupnih prihvatljivih troškova.

Po razmatranju prijava Kulturno vijeće može predložiti financiranje pojedinog izdavačkog programa u kategoriji manjoj od one u kojoj se nakladnik prijavio.

Pri vrednovanju prijavljenih e-knjiga i audioknjiga Kulturno vijeće primjenjivat će jednake opće i posebne kriterije kao i za tiskana izdanja.

Prijavljeni program (prijavljeni izbor iz godišnjeg nakladničkog plana) vrednovat će se prema sljedećoj bodovnoj tablici:

KRITERIJ	maksimalan broj bodova	ocjena Vijeća
<b>estetska vrijednost djela te relevantnost autora</b> (i drugih suradnika: ilustratora, prevoditelja, urednika, priređivača...) <ul style="list-style-type: none"> <li>• kvaliteta prijavljenih knjiga</li> <li>• zastupljenost djela suvremenih domaćih autora</li> <li>• izbor kvalitetnih prijevodnih djela (novi prijevodi, naročito djela objavljenih i prevedenih prije više od 20 godina)</li> <li>• planiranje višegodišnjih nakladničkih nizova sabranih, izabranih i kritičkih izdanja klasika, odnosno relevantnih domaćih i stranih autora u novim ili kvalitetno redigiranim prijevodima</li> <li>• zastupljenost manje komercijalnih vrsta (poezija, esejistika, knjiga za djecu i mlade, strip i sl.)</li> <li>• izbor popularno-znanstvene i znanstvene knjige, naročito društveno-humanističkog područja, kojom se bitno doprinosi hrvatskoj kulturi</li> </ul>	50	
<b>profesionalnost prijavitelja/nakladnika</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• profiliranost izdavačkog programa</li> <li>• tehnička izvedba knjiga</li> <li>• plan promidžbe i realna mogućnost njegove provedbe</li> <li>• ispunjavanje obveza prema suradnicima (redovita isplata ugovorenih autorskih honorara)</li> <li>• kvaliteta dosadašnjeg rada</li> <li>• osiguravanje financiranja iz drugih izvora</li> <li>• urednost u izvršavanju obveza preuzetih od Ministarstva kulture i medija</li> </ul>	30	
<b>ispunjavanje prioriteta javnog poziva</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• doprinos hrvatskoj kulturi</li> <li>• objavljivanje vrijednih nekomercijalnih djela</li> <li>• popunjavanje praznina na domaćoj kulturnoj sceni</li> </ul>	20	
<b>UKUPAN BROJ BODOVA</b>	<b>100</b>	

Nakon provedenog postupka vrednovanja prijava Kulturno vijeće za knjižnu, nakladničku i knjižarsku djelatnost svoj prijedlog predaje ministrici kulture i medija na odlučivanje. On mora sadržavati popis nakladnika koji se predlažu za financiranje u 2023. godini. Uz svakog nakladnika navodi se i obveza (broj ili popis naslova i sl.) s ukupnim iznosima za financiranje programa potpore izdavanju knjiga u 2022. godini.

Nakon donošenja odluke popisi odobrenih i odbijenih programa objavljuju se na mrežnim stranicama Ministarstva kulture i medija <https://min-kulture.gov.hr/financiranje/16275>.



### ➤ **Obavijest o dodjeli potpora**

S prijaviteljima čiji su programi uvršteni u Program javnih potreba u kulturi RH sklapaju se ugovori o korištenju sredstava Ministarstva. Sa svakim korisnikom čiji je program prihvaćen sklapa se jedan ugovor.

Ugovorom o korištenju sredstava Ministarstva kulture i medija reguliraju se obveze korisnika i Ministarstva.

Ministarstvo kulture i medija će ukupna odobrena sredstva isplatiti u dva dijela i to:

- 80 % po potpisivanju ugovora prema dinamici i priljevu sredstava iz proračuna
- 20 % nakon prihvaćanja izvješća o realizaciji programa.

Korisnici su dužni dodijeljena bespovratna sredstva utrošiti prema ugovorenim namjenama (najmanje 30 % odobrenih sredstava obvezni su utrošiti na honorare domaćim autorima, odnosno prevoditeljima) te u ugovorom utvrđenom roku dostaviti Ministarstvu kulture i medija Izvješće o izvršenom programu i namjenskom korištenju sredstava s pripadajućom dokumentacijom. Izvješće o realizaciji programa dostavlja se isključivo elektroničkim putem (e-pisarnica), a fizički se dostavljaju samo po tri primjerka sufinanciranih knjiga.

Nakladnik može odobrena i isplaćena sredstva utrošiti za objavljivanje većeg broja naslova iz prijavljenog programa nego što je to propisano ugovorom.

Ministarstvo kulture i medija zadržava pravo praćenja realizacije i kontrole namjenskog korištenja dodijeljenih sredstava. Ministarstvo kulture i medija ima pravo obaviti neposrednu kontrolu (kontrolu na licu mjesta) kod korisnika.

Svaka izmjena ugovornih obveza treba biti zatražena i odobrena u pisanom obliku elektroničkim putem na e-poštu [potpora.knjizi@min-kulture.hr](mailto:potpora.knjizi@min-kulture.hr).

Ako korisnik ne izvrši program u roku, a nije zatražio odgodu realizacije ili ne dostavi potpuno financijsko izvješće, prema propisanom obrascu s priloženom kompletnom financijskom dokumentacijom i po tri primjerka objavljenih knjiga, dužan je vratiti isplaćena sredstva u državni proračun.

### ➤ **Dostava dodatne dokumentacije i ugovaranje**

Stručna služba nadležne Uprave Ministarstva kulture i medija te Kulturno vijeće za knjižnu, nakladničku i knjižarsku djelatnost mogu tražiti dopunu dokumentacije od onih predlagatelja koji su na temelju postupka procjene prijava udovoljili propisanim formalnim uvjetima Poziva. Navedena dokumentacija isključuje mogućnost dopune dokumentacije koja je bila obvezno propisana uvjetima Poziva za predlaganje programa javnih potreba u kulturi Republike Hrvatske za 2023. godinu.

Rok za dostavu tražene dodatne dokumentacije jest 5 dana.

➤ **Rok za podnošenje prigovora na odluku o Programu javnih potreba u kulturi Republike Hrvatske za 2023. godinu**

Prigovor protiv odluke o dodjeli financijskih sredstava podnosi se Ministarstvu kulture i medija sukladno članku 28. Zakona o kulturnim vijećima i financiranju javnih potreba u kulturi.

Datum do kojeg se može podnijeti prigovor objavljuje se zajedno s odlukom o dodjeli financijskih sredstava na mrežnim stranicama Ministarstva kulture i medija.

Prigovor koji je potpisala osoba ovlaštena za zastupanje šalje se isključivo elektroničkom poštom na adresu: [potpora.knjizi@min-kulture.hr](mailto:potpora.knjizi@min-kulture.hr).

Ministarstvo kulture i medija dužno je odgovoriti na prigovor u roku od 30 dana od dana podnošenja prigovora.

➤ **Rok za izvršenje ugovornih obveza**

Rok za realizaciju programa jest 15. studenog 2023. godine.

➤ **Rok za dostavu izvješća**

Svaki korisnik čiji je program sufinanciran dostavlja jedno zajedničko izvješće za cjelokupni financirani izdavački program koji može obuhvaćati tiskana, audio- i elektronička izdanja realizirana u 2023. godini.

Korisnik je dužan najkasnije do 1. prosinca 2023. dostaviti izvješće koje se izrađuje prema e-obrascu dostupnom na poveznici <https://e-prijavnice.min-kulture.hr/e-pisarnica/EPrijavnice>. Uz popunjeni obrazac e-izvješća korisnik mora priložiti kompletnu financijsku dokumentaciju kojom se pravda trošenje odobrenih sredstava (račune, provedene transakcije i drugo).

Uz Izvješće o realizaciji potpore za izdavanje knjiga korisnik je dužan dostaviti po 3 primjerka svake objavljene knjige obuhvaćene sufinanciranim programom, odnosno pristup naslovima za koje je sufinancirana konverzija u ePub.

Nepotpuno i netočno izvješće bez priloženih preslika plaćenih/fiskalnih računa te provedenih naloga za isplatu kao i obveznih primjeraka objavljenih knjiga neće se prihvatiti. Ako se takvo izvješće i dostavi u ugovornom roku, korisniku se neće isplatiti ostatak odobrenih sredstava, odnosno od njega će se tražiti povrat isplaćenih sredstava.

Za sufinancirane e-knjige korisnik je dužan do 15. studenog 2023. dostaviti:

- izvješće o realizaciji potpore na propisanom e-obrascu
- mrežne adrese e-knjižara na kojima je sufinancirana e-knjiga dostupna za kupnju krajnjim korisnicima
- obvezni primjerak e-knjige ili audioknjige kojim potvrđuje izvršenje sufinanciranog programa u tekućoj godini. Pod obveznim primjerkom podrazumijeva se pristupni kod (licencija) u bilo kojoj e-knjižari u cijelom razdoblju trajanja izdavačkih prava za e-izdanje koje može koristiti Ministarstvo kulture i medija ili treće osobe kojima Ministarstvo to pravo prepusti.

Nadalje, korisnici su dužni omogućiti posudbu svih sufinanciranih e-knjiga putem narodnih knjižnica u cijelom razdoblju trajanja izdavačkih prava za e-izdanje, i to u trenutku kada za posudbu e-knjiga bude osigurana potrebna infrastruktura.

## 6. PROPISI I DOKUMENTI

1. Zakon o državnim potporama (NN, broj 72/13, 141/13 i 47/14)
2. Zakon o kulturnim vijećima i financiranju javnih potreba u kulturi (NN 83/22)
3. Provedbeni program Ministarstva kulture i medija za razdoblje od 2021. do 2024. godine
4. Sporazum o jedinstvenoj cijeni knjige (<https://min-kulture.gov.hr/propisi-543/543>)
5. Nacionalna strategija poticanja čitanja 2017. – 2022. <https://min-kulture.gov.hr/?id=14728>

## 7. OBRASCI ZA PRIJAVU I PRAĆENJE PROGRAMA

Obrasci proračuna dostupni su na stranici <https://min-kulture.gov.hr/>:

- Obrazac 1: Obrazac proračuna za objavljivanje knjiga.